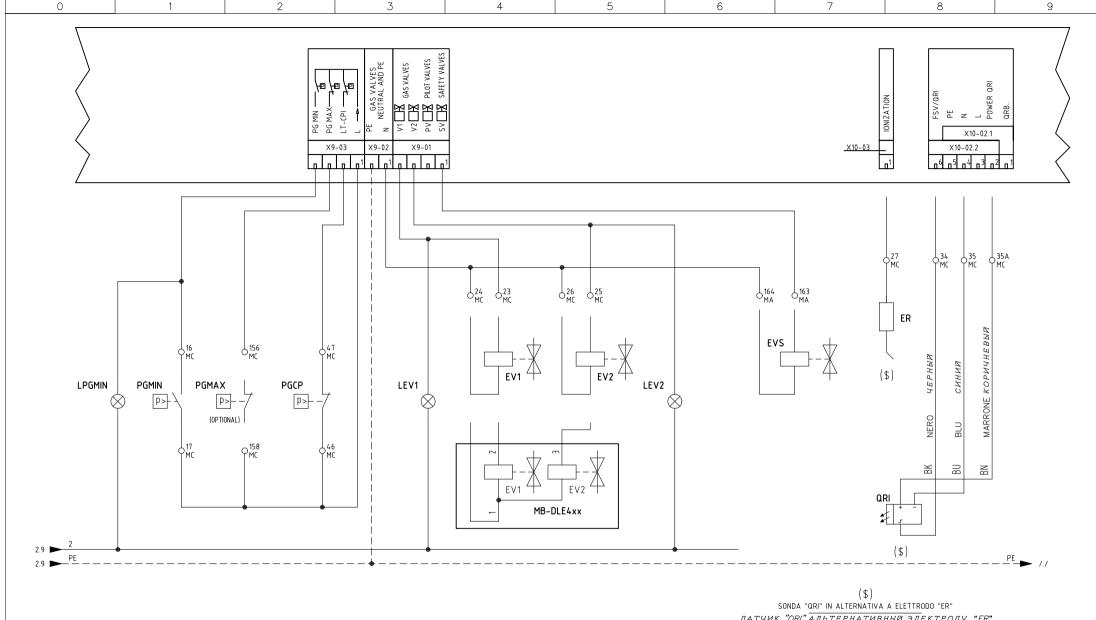
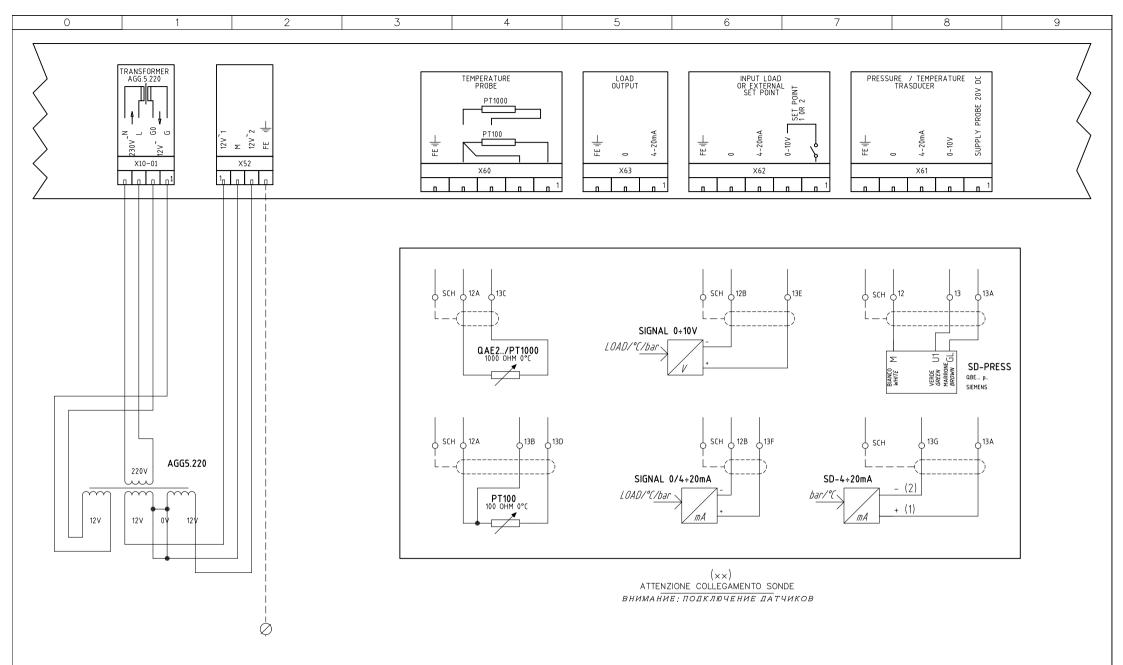


Data	28/06/2004	PREC.	FOGLIO
Revisione	04	1	2
	5 07.17	SEGUE	TOTALE
Dis. N. U	5 – 0743	3	8



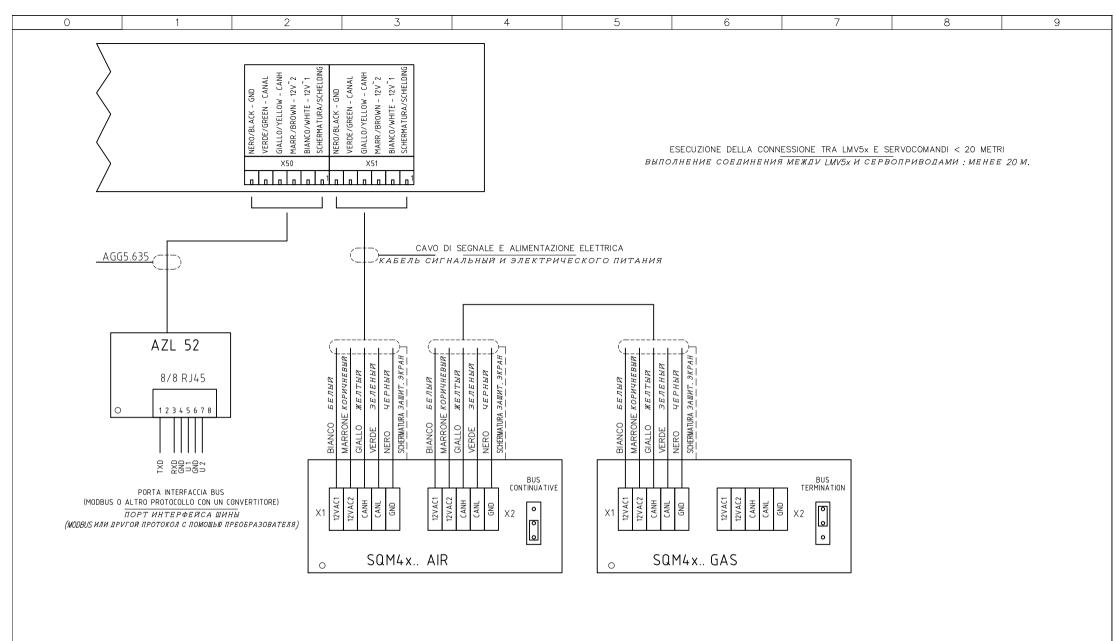
ДАТЧИК "QRI" АЛЬТЕРНАТИВНЫЙ ЭЛЕКТРОДУ "ER"

Data 28/06/2004		PREC.	FOGLIO	
Revisione 04		2	3	
Dis. N. 05 - 0743		SEGUE	TOTALE	
		4	8	



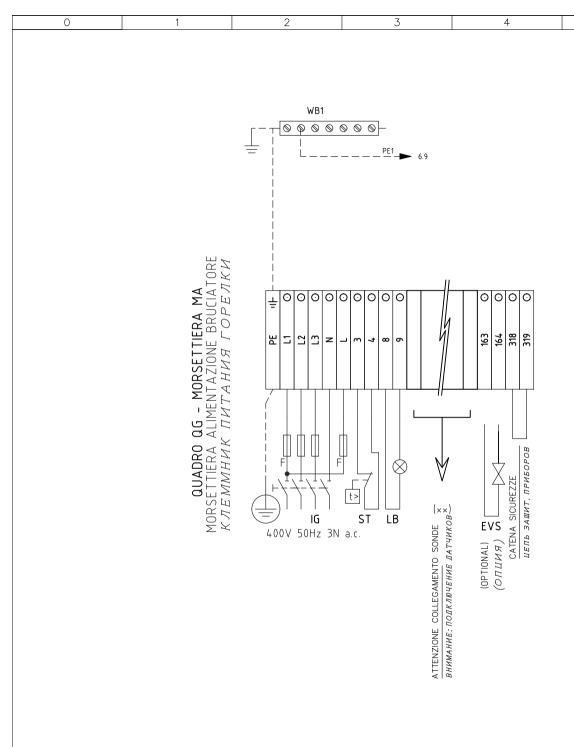
COLLEGAMENTO ELETTRICO PIU' CORTO POSSIBILE (~10cm)
DIRETTAMENTE SU PIASTRA QUADRO ELETTRICO
ЭЛЕКТРИЧЕСКОЕ СОЕДИНЕНИЕ КАК МОЖНО КОРОЧЕ (~10cm)
ПРЯМО НА ПЛАСТИНЕ ЭЛЕКТРОШИТА

Data 28/06/2004		PREC.	FOGLIO	
Revisione 04		3	4	
Dis. N. 05 - 0743		SEGUE	TOTALE	
		5	8	

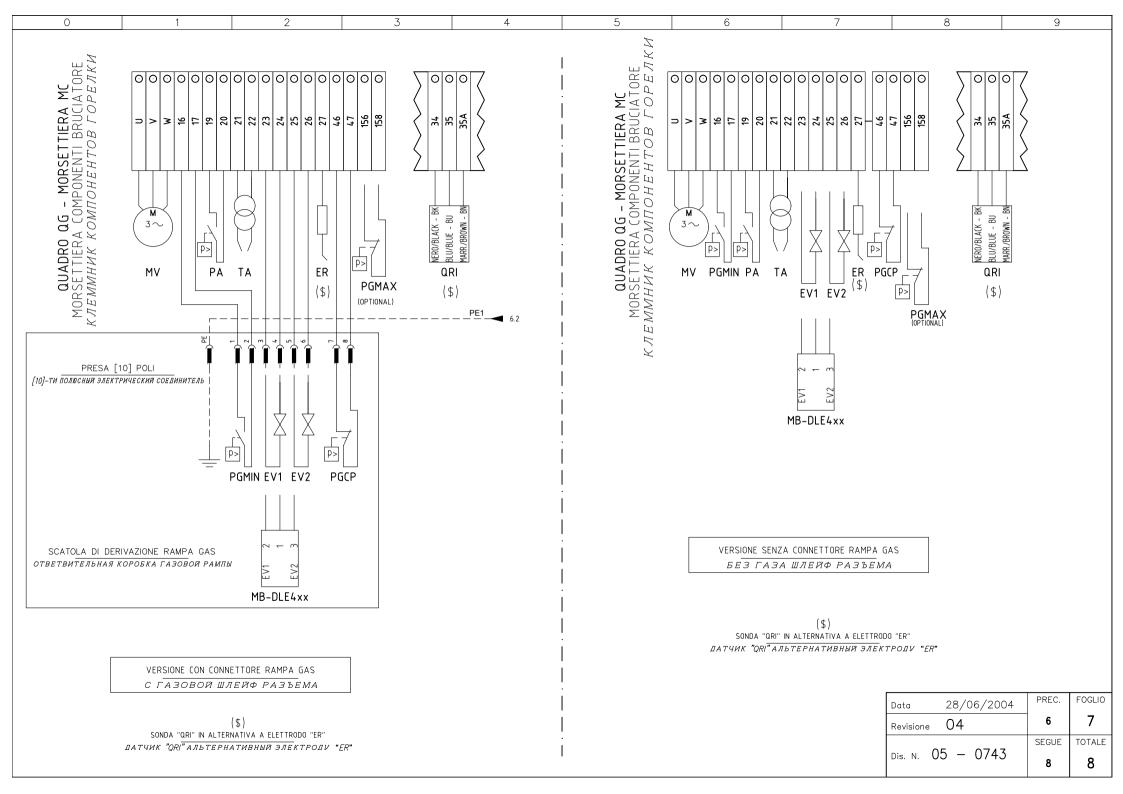


LA SEQUENZA DEI SERVOCOMANDI PUO' ESSERE DIVERSA; E' IMPORTANTE PERO' CHE L'ULTIMO SIA CON IL PONTE "BUS TERMINATION" ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНОСТЬ СЕРВОПРИВОДОВ МОЖЕТ БЫТЬ ИНОЙ; ОДНАКО ВАЖНО, ЧТОБЫ ПОСЛЕДНИЙ БЫЛ С ПЕРЕМЫЧКОЙ «КОНЕЦ ШИНЫ BUS»

Data	28/06/2004	PREC.	FOGLIO
Revisione	4	5	
0	- 0747	SEGUE	TOTALE
Dis. N. U	5 – 0743	6	8



Data	28/06/2004	PREC.	FOGLIO
Revisione	04	5	6
	05 0747	SEGUE	TOTALE
Dis. N.	05 – 0743	7	8



0	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Sigla/Item	Foglio/Sheet	Funzione		•		Function			
AGG5.220	4	TRASFORMATORE AUSILIARIO			вспомогател	ВСПОМОГАТЕЛЬНЫЙ ТРАНСФОРМАТОР			
AZL 52	5	INTERFACCIA UTENTE			ПОВЕРХНОСТЬ	ПОВЕРХНОСТЬ СТЫКА ПОТРЕБИТЕЛЯ			
ER	3	ELETTRODO RILEVAZIONE FIAMMA			контрольный	КОНТРОЛЬНЫЙ ЭЛЕКТРОД ПЛАМЕНИ			
EV1	3	ELETTROVALVOLA				ГАЗОВЫЙ ЭЛЕ	ГАЗОВЫЙ ЭЛЕКТРОКЛАПАН СО СТОРОНЫ СЕТИ		
EV2	3		GAS LATO BRUCIAT	TORE		ГАЗОВЫЙ ЭЛЕ	ГАЗОВЫЙ ЭЛЕКТРОКЛАПАН СО СТОРОНЫ ГОРЕЛКИ		
EVS	3	ELETTROVALVOLA	GAS DI SICUREZZA	(OPTIONAL)		ГАЗОВЫЙ ПРЕ	ГАЗОВЫЙ ПРЕДОХРАНИТЕЛЬНЫЙ ЭЛЕКТРОКЛАПАН (ОПЦИЯ)		
FU1.1	1	FUSIBILI DI LINEA	1	,		ПЛАВКИЕ ПРЕ	ПЛАВКИЕ ПРЕДОХРАНИТЕЛИ ЛИНИИ		
FU1.2	1	FUSIBILE LINEA A	USILIARI			ПЛАВКИЙ ПРЕДОХ	ПЛАВКИЙ ПРЕДОХРАНИТЕЛЬ ЛИНИИ ВСПОМОГАТЕЛЬНОГО ОБОРУДОВАНИЯ		
FU1.5	1	FUSIBILE LINEA A	USILIARI			ПЛАВКИЙ ПРЕДОХ	РАНИТЕЛЬ ЛИНИИ	ВСПОМОГАТЕЛЬНОГ	О ОБОРУДОВАНИЯ
IG	1	INTERRUTTORE G	ENERALE			ОБЩИЙ ВЫКЛЮ	ЧАТЕЛЬ		
IL	1	INTERRUTTORE L	INEA AUSILIARI			ВЫКЛЮЧАТЕЛЬ	линии вспомо	ОГАТЕЛЬНОГО С	БОРУДОВАНИЯ
KM1.5	1	CONTATTORE MO	TORE VENTILATORE			КОНТАКТОР Д	ВИГАТЕЛЯ ВЕН	ТИЛЯТОРА	
LB	1	LAMPADA SEGNAI	LAZIONE BLOCCO B	RUCIATORE		СИГНАЛЬНАЯ	ЛАМПОЧКА БЛО	ОКИРОВКИ ГОРІ	ЕЛКИ
LEV1	3	LAMPADA SEGNAI	LAZIONE APERTURA	[EV1]		СИГНАЛЬНАЯ	ЛАМПОЧКА ОТК	РЫТИЯ[EV1]	
LEV2	3	LAMPADA SEGNAI	LAZIONE APERTURA	[EV2]		СИГНАЛЬНАЯ	ЛАМПОЧКА ОТК	РЫТИЯ[EV2]	
LF	2		LAZIONE FUNZIONAI		ORE	СИГНАЛЬНАЯ	ЛАМПОЧКА РАБ	ОТЫ ГОРЕЛКИ	
LF	2	LAMPADA SEGNAI	LAZIONE FUNZIONAI	MENTO BRUCIATO	ORE	СИГНАЛЬНАЯ	ЛАМПОЧКА РАБ	ОТЫ ГОРЕЛКИ	
LMV51.100/LMV51.300/LMV52	200 1	APPARECCHIATUR				АППАРАТУРА УПРАВЛЕНИЯ			
LPGMIN	3	LAMPADA SEGNAI	LAZIONE PRESENZA	GAS IN RETE		СИГНАЛЬНАЯ ЛАМПОЧКА НАЛИЧИЯ ГАЗА В СЕТИ			
LT	2	LAMPADA SEGNAI	LAZIONE BLOCCO TE	ERMICO MOTORE	VENTILATORE	СИГНАЛЬНАЯ ЛАМПОЧКА БЛОКИРОВКИ ТЕРМОРЕЛЕ ДВИГАТЕЛЯ ВЕНТИЛЯТОРА			
LTA	2	LAMPADA SEGNAI	LAZIONE TRASFORM	ATORE DI ACCENSIONE СИГНАЛЬНАЯ ЛАМПОЧКА ЗАПАЛЬНОГО ТРАНСФОРМАТО:				СФОРМАТОРА	
MB-DLE4xx	3	GRUPPO VALVOLI	E GAS			ГРУППА ГАЗОВЫХ КЛАПАНОВ			
MV	1	MOTORE VENTILA	TORE			ДВИГАТЕЛЬ ВЕНТИЛЯТОРА			
PA	1	PRESSOSTATO AF	RIA			РЕЛЕ ДАВЛЕН	ИЯ ВОЗДУХА		
PGCP	3	PRESSOSTATO GA	AS CONTROLLO PER	RDITE		РЕЛЕ ДАВЛЕН	ИЯ ГАЗА ДЛЯ К	ОНТРОЛЯ ЗА У	ГЕЧКАМИ
PGMAX	3	PRESSOSTATO GA	AS DI MASSIMA PRE	SSIONE (OPTION	IAL)	РЕЛЕ МАКСИМ	АЛЬНОГО ДАВЛ	О) АКАЛ КИНЗ	пция)
PGMIN	3	PRESSOSTATO GA	AS DI MINIMA PRESS	SIONE	,	РЕЛЕ МИНИМА	ЛЬНОГО ДАВЛЕ	AEAJ RNH	,
PS	2	PULSANTE SBLOCCO FIAMMA			КНОПКА СБРО	СА БЛОКИРОВК	И ПЛАМЕНИ		
PT100	4	SONDA DI TEMPE	RATURA			ТЕМПЕРАТУРЬ	НЫЙ ДАТЧИК		
QAE2/PT1000	4	SONDA DI TEMPERATURA			ТЕМПЕРАТУРЬ	НЫЙ ДАТЧИК			
QRI	3	SONDA UV RILEVAZIONE FIAMMA				УФ ДАТЧИК КО	НТРОЛЯ ПЛАМ	ЕНИ	
SD-4÷20mA	4	SEGNALE IN CORRENTE			СИГНАЛ ПОД Т	оком			
SD-PRESS	4	SONDA DI PRESSIONE			ДАТЧИК ДАВЛ	ЕНИЯ			
SIGNAL 0/4÷20r	nA 4	SEGNALE IN COR	RENTE PER % CARI	CO		СИГНАЛ ТОКА ДЛЯ % НАГРУЗКИ			
SIGNAL 0÷ 10V	4	SEGNALE IN TENSIONE PER % CARICO			СИГНАЛ НАПРЯЖЕНИЯ ДЛЯ % НАГРУЗКИ				
SQM4x AIR	5	SERVOCOMANDO				СЕРВОПРИВОД ВОЗДУШНОЙ ЗАСЛОНКИ			
SQM4x GAS	5	SERVOCOMANDO				СЕРВОПРИВОД ГАЗОВОГО ДРОССЕЛЬНОГО КЛАПАНА			
ST	2	SERIE TERMOSTA				РЯД ТЕРМОСТАТОВ/РЕЛЕ ДАВЛЕНИЯ			
TA	2	TRASFORMATORE				ЗАПАЛЬНЫЙ ТРАНСФОРМАТОР			
TV	1	TERMICO MOTORE				ТЕРМОРЕЛЕ ДВИГАТЕЛЯ ВЕНТИЛЯТОРА			
WB1	1	BARRA DI TERRA				СТЕРЖЕНЬ ЗА			

Data	28/06/2004	PREC.	FOGLIO
Revisione 04		7	8
	C 0747	SEGUE	TOTALE
Dis. N. U	5 – 0743	/	8